

編 號					名 稱	首次撥款	修 改		修正撥款	編號
							追加	撤銷		
04	01	02	02		撫卹金補償	1,374,000.00	175,000.00		1,549,000.00	47
05	00	00	00		其他經常性開支					
05	02	00	00		保險					
05	02	01	00	01	臨時人員 — 工作意外	100,000.00		100,000.00	0.00	48
05	02	02	00		物料 — 保險	45,000.00		45,000.00	0.00	49
05	02	04	00		機動車輛 — 保險	20,000.00			20,000.00	
05	02	04	00	01	機動車輛	25,000.00		25,000.00	0.00	50
05	02	04	00	02	設備	24,000.00		24,000.00	0.00	51
					經常性開支總計	250,131,939.90	40,980,000.00	4,582,000.00	286,529,939.90	
					資本開支					
07					其他投資					
07	03	00	00		樓宇					
07	03	00	00	01	技術學校物品	85,000.00		21,000.00	64,000.00	52
07	09	00	00		運輸工具	429,000.00		429,000.00	0.00	53
07	10	00	00		機器及設備					
07	10	00	00	02	機器及設備 — 仁伯爵 綜合醫院之部門	401,000.00		150,000.00	251,000.00	54
					資本開支總計	915,000.00	0.00	600,000.00	315,000.00	
					開支總計	251,046,939.90	40,980,000.00	5,182,000.00	286,844,939.90	

一九九二年十二月十五日於澳門衛生司

行政委員會

林漢邦 文隸時
方歷奇 羅拔度

Portaria n.º 24/93/M

de 8 de Fevereiro

Tendo sido submetido à aprovação do Governador, nos termos do n.º 2 do artigo 2.º do Decreto-Lei n.º 42/88/M, de 30 de Maio, o orçamento privativo do Fundo de Turismo de Macau para o ano económico de 1993;

Ouvido o Conselho Consultivo;

Usando da faculdade conferida pelas alíneas b) e e) do n.º 1 do artigo 16.º do Estatuto Orgânico de Macau, o Governador manda:

Artigo único. É aprovado e posto em execução, a partir de 1 de Janeiro de 1993, o orçamento privativo do Fundo de Turismo de Macau, relativo ao ano económico de 1993, sendo as receitas calculadas em MOP 90 359 700,00 e as despesas em igual quantia, o qual faz parte integrante desta portaria e baixa assinado pela respectiva Comissão Administrativa.

Governo de Macau, aos 3 de Fevereiro de 1993.

Publique-se.

O Governador, *Vasco Rocha Vieira*.

Orçamento privativo do Fundo de Turismo

Orçamento de receita

CODIGO	DESIGNACAO	RECEITA ORCAMENTADA
	RECEITAS CORRENTES	88,359,700.00
	Impostos directos.....	-
	Sobre o rendimento	
01-01-01-00	Imposto especial sobre os bilhetes de lotaria e apostas de qualquer natureza.....	-
	Taxas, multas e outras penalidades.....	1,000,200.00
	Taxas	
03-01-01-00	Taxa de \$2.00 por cada turista que utiliza o servico de agencia de viagens e/ou de turismo, em cada circuito turistico ou excursao, devidas pelas agencias e/ou de turismo ou seu representante no Territorio.....	1,000,000.00
	Multas e outras penalidades	
03-02-01-00	Multas diversas.....	200.00
	Transferencias.....	63,658,500.00
	Sector publico	
05-01-01-00	Receitas provenientes do Imposto de Turismo.....	63,250,000.00
05-01-03-00	Percentagem sobre o produto dos bilhetes de entrada no recinto das Corridas de Cavalos (clausula 18 do contrato do exclusivo).....	408,500.00
	Venda de servicos e bens nao duradouros.....	5,001,000.00
	Diversos - Outros sectores	
07-10-01-00	Vistorias.....	1,000.00
07-10-02-00	Produto de venda de publicacoes editadas pela DST e de publicidade nela inserta.....	500,000.00
07-10-03-00	Rendimento dos servicos proprios da DST e por ela directamente explorados.....	4,500,000.00
	Outras receitas correntes.....	18,700,000.00
	Outras receitas	
08-01-01-00	Comparticipacao nas despesas em accoes e acontecimentos realizados pela DST.....	4,000,000.00
08-01-02-00	Miss Macau.....	1,200,000.00
08-01-03-00	Grande Premio de Macau.....	13,000,000.00
08-01-04-00	Reembolsos e outras receitas,.....	500,000.00
	RECEITAS DE CAPITAL	2,000,000.00
	Outras receitas de Capital.....	2,000,000.00
13-01-00-00	SalDOS de contas de exercicios findos.....	2,000,000.00
	TOTAL----->	90,359,700.00

Orçamento de despesa

CLASSIFICACAO ECONOMICA	DESIGNACAO DA DESPESA	IMPORTANCIA
	DESPESAS CORRENTES.....	89,159,700.00
	PESSOAL.....	8,246,000.00
	REMUNERACOES CERTAS E PERMANENTES	
	SALARIOS DO PESSOAL EVENTUAL	
01-01-05-01	SALARIOS.....	2,500,000.00
01-01-09-00	SUBSIDIO DE NATAL.....	300,000.00
01-01-10-00	SUBSIDIO DE FERIAS.....	300,000.00
	REMUNERACOES ACESSORIAS	
01-02-01-00	GRATIFICACOES VARIAVEIS OU EVENTUAIS.....	1,000.00
	HORAS EXTRAORDINARIAS	
01-02-03-00-01	TRABALHO EXTRAORDINARIO.....	1,500,000.00
01-02-03-00-02	TRABALHO POR TURNOS.....	5,000.00
01-02-04-00	ABONO PARA FALHAS.....	100,000.00
01-02-05-00	SENHAS DE PRESENCA.....	10,000.00
01-02-06-00	SUBSIDIO DE RESIDENCIA.....	200,000.00
01-02-10-00	ABONOS DIVERSOS-NUMERARIO.....	150,000.00
	PREVIDENCIA SOCIAL	
01-05-01-00	SUBSIDIO DE FAMILIA.....	50,000.00
01-05-02-00	ABONOS DIVERSOS-PREVIDENCIA SOCIAL.....	30,000.00
	COMPENSACAO DE ENCARGOS	
01-06-02-00	VESTUARIO E ART. PESSOAIS-COMPEN. DE ENCARGOS..	900,000.00
	DESLOCACOES-COMPENSACAO DE ENCARGOS	
01-06-03-01	AJUDAS DE CUSTO DE EMBARQUE.....	100,000.00
01-06-03-02	AJUDAS DE CUSTO DIARIAS.....	600,000.00
01-06-03-03	OUTROS ABONOS-COMPENSACAO DE ENCARGOS.....	1,500,000.00
	BENS E SERVICOS.....	68,998,000.00
	BENS DURADOUROS	
02-01-04-00	MATERIAL DE EDUCACAO, CULTURA E RECREIO.....	50,000.00
02-01-06-00	MATERIAL HONORIFICO E DE REPRESENTACAO.....	5,000.00
02-01-07-00	EQUIPAMENTO DE SECRETARIA.....	30,000.00
02-01-08-00	OUTROS BENS DURADOUROS.....	150,000.00
	BENS NAO DURADOUROS	
02-02-02-00	COMBUSTIVEIS E LUBRIFICANTES.....	3,000.00
02-02-04-00	CONSUMOS DE SECRETARIA.....	60,000.00
02-02-07-00	OUTROS BENS NAO DURADOUROS.....	300,000.00
	AQUISICAO DE SERVICOS	
02-03-01-00	CONSERVACAO E APROVEITAMENTO DE BENS.....	200,000.00
	ENCARGOS DAS INSTALACOES	
02-03-02-01	ENERGIA ELECTRICA.....	300,000.00
02-03-02-02	OUTROS ENCARGOS DAS INSTALACOES.....	100,000.00
02-03-04-00	LOGACAO DE BENS.....	1,200,000.00
	TRANSPORTES E COMUNICACOES	
02-03-05-02	TRANSPORTES POR OUTROS MOTIVOS.....	1,000,000.00
02-03-05-03	OUTROS ENCARGOS DE TRANSPORTES E COMUNICACOES..	500,000.00
02-03-06-00	REPRESENTACAO.....	300,000.00
	PUBLICIDADE E PROPAGANDA	
02-03-07-00-01	ACCOES EM MERCADOS EXTERNOS.....	12,000,000.00
02-03-07-00-02	PRODUCAO.....	7,000,000.00
02-03-07-00-03	PUBLICIDADE.....	3,000,000.00
02-03-07-00-04	ACCOES PROMOCIONAIS DA AACVB, EATA E PATA....	500,000.00
02-03-07-00-05	DIA MUNDIAL DE TURISMO.....	200,000.00
02-03-07-00-06	APOIO A REUNIOES EM MACAU.....	700,000.00
02-03-07-00-07	APOIO A CONGRESSOS E A EVENTOS ESPECIAIS.....	500,000.00
02-03-07-00-08	APOIO A ENTIDADES.....	500,000.00
02-03-07-00-09	ACCOES DE ANIMACAO.....	400,000.00
02-03-07-00-10	VISITAS DE FAMILIARIZACAO.....	800,000.00
	TRABALHOS ESPECIAIS DIVERSOS	
02-03-08-01	ESTUDOS E TRABALHOS ESPECIAIS.....	1,600,000.00
	ACCAO DE NATUREZA CULTURAL	
02-03-08-02-01	GRANDE PREMIO DE MACAU.....	25,000,000.00
02-03-08-02-02	MISS MACAU.....	2,800,000.00
02-03-08-02-03	FOGO DE ARTIFICIO.....	2,800,000.00
02-03-08-02-04	OUTROS PROJECTOS ESPECIAIS.....	3,500,000.00
02-03-08-02-05	BARCOS-DRAGAO.....	1,500,000.00
02-03-08-03	DESENVOLVIMENTO DOS PRODUTOS TURISTICOS.....	1,500,000.00
02-03-09-00	ENCARGOS NAO ESPECIFICADOS.....	500,000.00

CLASSIFICACAO ECONOMICA	DESIGNACAO DA DESPESA	IMPORTANCIA
	TRANSFERENCIAS CORRENTES.....	11,010,000.00
	SECTOR PUBLICO	
	FUNDOS AUTONOMOS	
04-01-02-01	FUNDO DE PENSOES.....	250,000.00
	OUTRAS	
04-01-05-01	ESCOLA DE TURISMO E INDUSTRIA HOTELEIRA.....	8,250,000.00
04-01-05-02	OUTRAS.....	10,000.00
04-03-00-00	PARTICULARES.....	300,000.00
	EXTERIOR	
04-04-00-00-01	ORGANIZACOES INTERNACIONAIS.....	1,000,000.00
04-04-00-00-02	INFORMACAO TURISTICA NO EXTERIOR.....	1,200,000.00
	OUTRAS DESPESAS CORRENTES.....	905,700.00
	SEGUROS	
05-02-01-00	PESSOAL.....	100,000.00
05-02-02-00	MATERIAL.....	30,000.00
05-02-03-00	IMOVEIS.....	30,000.00
05-02-04-00	VIATURAS.....	500.00
	DIVERSAS	
05-04-01-00	DOT. PREV. E PARA FLUTUACOES DE CONJUNTURA.....	745,200.00
	DESPESAS DE CAPITAL.....	1,200,000.00
	OUTROS INVESTIMENTOS.....	1,200,000.00
07-06-00-00	CONSTRUCOES DIVERSAS.....	1,000,000.00
07-09-00-00	MATERIAL DE TRANSPORTE.....	200,000.00
	TOTAL	90,359,700.00

Fundo de Turismo, em Macau, aos 4 de Novembro de 1992. — A Comissão Administrativa. — O Presidente, *João Manuel Costa Antunes*. — Os Vogais, *José Vital Brito Lopes* — *Manuel Gonçalves Pires Júnior* — *Anabela da Silva Oliveira* — *Maria Isabel Pereira*.

訓 令 第二四/ 九三/ M號 二月八日

鑑於澳門旅遊基金一九九三年經濟年度之本身預算，已根據五月三十日第四二/ 八八/ M號法令第二條第二款之規定呈交總督核准；

經聽取諮詢會意見後；

總督行使《澳門組織章程》第十六條第一款b及e項所賦予之權能，下令：

獨一條——核准由澳門旅遊基金行政委員會簽署之澳門旅遊基金一九九三年經濟年度之本身預算，並由一九九三年一月一日起開始執行，預計收入及開支之金額均為MO P90,359,700.00，該預算成為本訓令之組成部分。

一九九三年二月三日於澳門政府。

命令公佈。

總督 韋奇立

旅遊基金之本身預算

收 入 預 算

經濟年度：一九九三

編 號	名 稱	收入預算
	經常性收入	88,359,700.00
	直接稅	—
	所得稅	
01-01-01-00	彩票及其他博彩性質之特別稅	—
	費用、罰款及其他金錢上之制裁	1,000,200.00

編 號	名 稱	收入預算
	費用	
03-01-01-00	旅行社及／或旅遊社或其在本地區之代理 向每名使用其服務之遊客每次收取 \$ 2 費 用	1,000,000.00
	罰款及其他金錢上之制裁	
03-02-01-00	各類罰款	200.00
	轉移	63,658,500.00
	公營部門	
05-01-01-00	旅遊稅收入	63,250,000.00
05-01-03-00	賽馬會入場券所得之百分比（專營合同第 十八條）	408,500.00
	勞務及非耐用品之出售	5,001,000.00
	雜項 — 其他部門	
07-10-01-00	檢查	1,000.00
07-10-02-00	出售旅遊司出版之刊物及在其內刊登之廣 告所得	500,000.00
07-10-03-00	旅遊司本身服務及直接經營之收益	4,500,000.00
	其他經常性收入	18,700,000.00
	其他收入	
08-01-01-00	旅遊司所開展之工作及活動之開支分享	4,000,000.00
08-01-02-00	澳門小姐	1,200,000.00
08-01-03-00	澳門格蘭披治大賽車	13,000,000.00
08-01-04-00	償還及其他收入	500,000.00
	資本收入	2,000,000.00
	其他資本收入	2,000,000.00
13-01-00-00	以往各年度帳目之結餘	2,000,000.00
	總計	90,359,700.00

支 出 預 算

經濟分類	開 支 名 稱	金 額
	經常性開支	89,159,700.00
	人員	8,246,000.00
	固定及長期報酬	
01-01-05-01	臨時人員工資	2,500,000.00
01-01-09-00	工資	300,000.00
01-01-10-00	聖誕津貼	300,000.00
	假期津貼	300,000.00

經濟分類	開支名稱	金額
01-02-01-00	附帶報酬 非固定或臨時性酬勞	1,000.00
01-02-03-00-01	超時工作	1,500,000.00
01-02-03-00-02	超時工作	5,000.00
01-02-04-00	輪值工作	100,000.00
01-02-05-00	錯算補助	10,000.00
01-02-06-00	出席費	200,000.00
01-02-10-00	房屋津貼	150,000.00
	各類補助 — 現金	
01-05-01-00	社會福利	50,000.00
01-05-02-00	家庭津貼	30,000.00
	各類補助 — 社會福利	
01-06-02-00	負擔補償	900,000.00
	服裝及個人物品 — 負擔補償	
01-06-03-01	交通費用 — 負擔補償	100,000.00
01-06-03-02	啓程津貼	600,000.00
01-06-03-03	日津貼	1,500,000.00
	其他補助 — 負擔補償	
	資產及勞務	68,998,000.00
02-01-04-00	耐用物品	50,000.00
02-01-06-00	教育、文化及康樂物品	5,000.00
02-01-07-00	榮譽及招待物品	30,000.00
02-01-08-00	辦事處設備	150,000.00
	其他耐用物品	
02-02-02-00	非耐用物品	3,000.00
02-02-04-00	燃料及潤滑劑	60,000.00
02-02-07-00	辦事處消耗	300,000.00
	其他非耐用物品	
02-03-01-00	勞務之取得	200,000.00
	資產之保養及利用	
02-03-02-01	設施之負擔	300,000.00
02-03-02-02	電力	100,000.00
02-03-04-00	設施之其他負擔	1,200,000.00
	資產之租賃	
02-03-05-02	交通及通訊	1,000,000.00
02-03-05-03	其他原因之交通費	500,000.00
02-03-06-00	交通及通訊之其他負擔	300,000.00
	招待費	
02-03-07-00-01	廣告及宣傳	12,000,000.00
02-03-07-00-02	在外國市場之活動	7,000,000.00
02-03-07-00-03	製作	3,000,000.00
02-03-07-00-04	廣告	
	A A C V B, E A T A 及 P A T A	
02-03-07-00-05	之推廣活動	500,000.00
02-03-07-00-06	世界旅遊日	200,000.00
02-03-07-00-07	贊助在澳門舉行之會議	700,000.00
02-03-07-00-08	贊助大會及特別活動	500,000.00
02-03-07-00-09	對實體之贊助	500,000.00
02-03-07-00-10	推介活動	400,000.00
	親善訪問	800,000.00
02-03-08-01	各項特別工作	1,600,000.00
	特別研究及工作	
02-03-08-02-01	文化性質之活動	25,000,000.00
02-03-08-02-02	澳門格蘭披治大賽車	2,800,000.00
02-03-08-02-03	澳門小姐	2,800,000.00
02-03-08-02-04	煙花	3,500,000.00
02-03-08-02-05	其他特別項目	1,500,000.00
02-03-08-03	龍舟	1,500,000.00
02-03-09-00	旅遊特色之發展	500,000.00
	未列明之負擔	
	經常性轉移	11,010,000.00

經濟分類	開支名稱	金額
	公營部門	
04-01-02-00	自治基金組織	
	退休基金會	250,000.00
	其他	
04-01-05-01	旅業學校	8,250,000.00
04-01-05-02	其他	10,000.00
04-03-00-00	特別項目	300,000.00
	外地	
04-04-00-00-01	國際組織	1,000,000.00
04-04-00-00-02	外地旅遊資訊	1,200,000.00
	其他經常性開支	905,700.00
	保險	
05-02-01-00	人員	100,000.00
05-02-02-00	物品	30,000.00
05-02-03-00	不動產	30,000.00
05-02-04-00	機動車輛	500.00
	雜項	
05-04-01-00	預算撥款及因形勢轉變之撥款	745,200.00
	資本開支	1,200,000.00
	其他投資	1,200,000.00
07-06-00-00	各項建設	1,000,000.00
07-09-00-00	運輸工具	200,000.00
	總計	90,359,700.00

一九九二年十一月四日於澳門旅遊基金行政委員會

行政委員會

主席：安棟樑

委員：羅偉度 何莉娜

白文浩 白綺蓮

Portaria n.º 25/93/M

de 8 de Fevereiro

Considerando a necessidade de proporcionar aos enfermeiros a formação profissional complementar que os habilite a exercer, nos termos previstos na lei que regula a respectiva carreira, as funções de gestão de serviços de enfermagem;

Ouvido o Conselho Consultivo;

Ao abrigo do disposto no n.º 4 do artigo 33.º do Decreto-Lei n.º 29/92/M, de 8 de Junho, e nos termos da alínea c) do n.º 1 do artigo 16.º do Estatuto Orgânico de Macau, o Governador determina:

Artigo 1.º É criado na Escola Técnica dos Serviços de Saúde o curso de administração de serviços de enfermagem, cujo plano de estudos consta do mapa anexo à presente portaria.

Art. 2.º Podem candidatar-se à frequência do curso os enfermeiros diplomados com um curso de especialização em enfermagem oficialmente aprovado ou reconhecido.

Art. 3.º O número de vagas e os critérios de selecção dos candidatos são aprovados pelo Governador, mediante proposta do Conselho Escolar da Escola Técnica dos Serviços de Saúde.

Art. 4.º Aos alunos que concluíam o curso com aproveitamento é conferido um diploma.

Governo de Macau, aos 3 de Fevereiro de 1993.

Publique-se.

O Governador, *Vasco Rocha Vieira*.